

# OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY

OF SOUTH WEST AFRICA

BUITENGEWONE



# OFFISIËLE KOERANT

VAN SUIDWES-AFRIKA

PUBLISHED BY AUTHORITY

UITGAWE OP GESAG

10c

Monday 28 March 1977

WINDHOEK

Maandag 28 Maart 1977

No. 3605

## Government Notice

## Goewermentskennisgewing

The following Government Notice is published for general information.

H. P. F. GOUS,  
*Secretary for South West Africa.*

Administrator's Office,  
Windhoek

Die volgende Goewermentskennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

H. P. F. GOUS,  
*Sekretaris van Suidwes-Afrika.*

Kantoor van die Administrateur,  
Windhoek.

No. 118]

[28 March 1977

No. 118]

[28 Maart 1977

### ORDINANCE, 1977: PROMULGATION OF

### ORDONNANSIE, 1977: UITVAARDIGING VAN

The Administrator has been pleased to assent, in terms of section 27 of the South West Africa Constitution Act, 1968 (Act 39 of 1968), to the following Ordinance which is hereby published for general information in terms of section 29 of the said Act:

Dit behaag die Administrateur om sy goedkeuring te heg, ooreenkomstig artikel 27 van die Wet op die Konstitusie van Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 39 van 1968), aan die volgende Ordonnansie wat hierby vir algemene inligting gepubliseer word ooreenkomstig artikel 29 van gemelde Wet:

No. 6 of 1977 Reservation of State Land for Natives Amendment Ordinance, 1977.

No. 6 van 1977 Wysigingsordonnansie op die Reserwing van Staatsgrond vir Inboorlinge, 1977.

No. 6 of 1977

RESERVATION OF STATE LAND FOR NATIVES  
AMENDMENT ORDINANCE, 1977

(Assented to 23 March 1977)

(English text signed by the Administrator)

(Date of commencement 28 March 1977)

**ORDINANCE**

To amend the Reservation of State Land for Natives Ordinance, 1967, so as to provide for the setting apart and reservation of further state land for the sole use and occupation of Natives.

BE IT ORDAINED by the Legislative Assembly for the Territory of South West Africa, with the consent of the State President previously obtained and communicated to the Assembly by message from the Administrator, as follows:-

Amendment of the Schedule to Ordinance 35 of 1967, as amended by section 2 of Ordinance 5 of 1969, section 1 of Ordinance 19 of 1971, section 1 of Ordinance 16 of 1974 and section 1 of Ordinance 5 of 1975.

1. The Schedule to the Reservation of State Land for Natives Ordinance, 1967, is hereby amended -

- (a) by the insertion under the heading "District of Outjo" after the particulars of the farm "Elba" of the particulars of the following farms in the appropriate columns:

Farm	No.	Extent	
		Hectares	Sq. metres
"Portion 4 of Fransfontein	6		6 614
Portion 7 of Fransfontein	6		754
Portion 8 of Fransfontein	6		5 425";
and			

- (b) by the insertion under the heading "Gibeon Township" in the appropriate columns of the particulars of the following erven in numerical sequence according to the number in the second column:

Erf	No.	Extent
		Sq. metres
"	6	2 178
"	8	2 692
"	11	2 000
"	44	1 592 "

Short title.

2. This Ordinance shall be called the Reservation of State Land for Natives Amendment Ordinance, 1977.

**WYSIGINGSORDONNANSIE OP DIE RESERVE-  
RING VAN STAATSGROND VIR INBOOR-  
LINGE, 1977**

No. 6 of 1977

*(Goedgekeur 23 Maart 1977)  
(Engelse teks deur die Administrateur geteken)  
(Datum van inwerkingtreding 28 Maart 1977)*

## **ORDONNANSIE**

Tot wysiging van die Ordonnansie op die Reservering van Staatsgrond vir Inboorlinge 1967, om voorsiening te maak vir die afsondering en reservering van verdere staatsgrond vir die alleengebruik en bewoning deur inboorlinge.

Die Wetgewende Vergadering van die Gebied Suidwes-Afrika, met die toestemming van die Staatspresident vooraf verkry en by boodskap van die Administrateur aan die Vergadering meegedeel, **VERORDEN SOOS VOLG:-**

1. Die Bylae by die Ordonnansie op die Reservering van Staatsgrond vir Inboorlinge 1967, word hierby gewysig -

(a) deur onder die opskrif "Distrik Outjo" na die besonderhede van die plaas "Elba" die besonderhede van die volgende plase in die toepaslike kolomme in te voeg:

Plaas	No.	Grootte Hektaar Vk. meter
"Gedeelte 4 van Fransfontein	6	6 614
Gedeelte 7 van Fransfontein	6	754
Gedeelte 8 van Fransfontein	6	5 425 "

en

(b) deur onder die opskrif "Gibeon Dorp" in die toepaslike kolomme die besonderhede van die volgende erwe in numeriese volgorde ooreenkomstig die nommer in die tweede kolom in te voeg:

Erf	No.	Grootte Vk. meter
"	6	2 178
-	8	2 692
-	11	2 000
-	44	1 592 "

Wysiging van die Bylae by Ordonnansie 35 van 1967, soos gewysig deur artikel 2 van Ordonnansie 5 van 1969, artikel 1 van Ordonnansie 19 van 1971, artikel 1 van Ordonnansie 16 van 1974 en artikel 1 van Ordonnansie 5 van 1975.

2. Hierdie Ordonnansie heet die Wysigingsordonnansie op die Reservering van Staatsgrond vir Inboorlinge, 1977.

Kort titel.